

---

**Председатель: бывшая югославская Республика Македония**

## **693-е ПЛЕНАРНОЕ ЗАСЕДАНИЕ ФОРУМА**

1. Дата: среда, 3 октября 2012 года

Открытие: 10 час. 10 мин.

Заккрытие: 12 час. 00 мин.

2. Председатель: посол З. Дабик

3. Обсуждавшиеся вопросы – Заявления – Принятые решения/документы:

Пункт 1 повестки дня: **ДИАЛОГ ПО ПРОБЛЕМАМ БЕЗОПАСНОСТИ**

*Сообщение командира Дж. Данмюррея, начальника Североевропейского центра по гендерным вопросам в военных операциях, майора Л. Йоханссон, ответственного офицера отдела потенциала и связи Североевропейского центра по гендерным вопросам в военных операциях и г-жи М. Бехам, старшего советника по гендерным вопросам о резолюции 1325 Совета Безопасности Организации Объединенных Наций, связанных с ней резолюциях и гендерных аспектах в связи с военными и связанными с безопасностью операциями/миссиями. Председатель, г-н Дж. Данмюррей (FSC.DEL/114/12 OSCE+), г-жа Л. Йоханссон (FSC.DEL/114/12 OSCE+), старший советник по гендерным вопросам (SEC.GAL/186/12 OSCE+), Кипр – Европейский союз (присоединились вступающая в Союз страна Хорватия; страны-кандидаты бывшая югославская Республика Македония, Исландия, Черногория и Сербия; страны – участницы процесса стабилизации и ассоциации, являющиеся потенциальными кандидатами, Албания и Босния и Герцеговина; страны – члены Европейской ассоциации свободной торговли Лихтенштейн и Норвегия, входящие в европейское экономическое пространство; а также Армения, Молдова и Украина) (FSC.DEL/116/12), Соединенные Штаты Америки, Координатор ФСОБ по резолюции 1325 Совета Безопасности Организации Объединенных Наций (Ирландия), Турция, Австрия (также от имени Финляндии), Сербия, Соединенное Королевство, Испания, Канада*

Пункт 2 повестки дня: ОБЩИЕ ЗАЯВЛЕНИЯ

- a) *Последняя информация о многонациональных крупных военных учениях под названием "Джойнт уорриор" с участием трех видов вооруженных сил: Соединенное Королевство (Приложение 1)*
- b) *Военные учения "Анаконда-12", проведенные на территории Польши 17–27 сентября 2012 года: Польша (Приложение 2), Российская Федерация*

Пункт 3 повестки дня: РЕШЕНИЕ О СРОКАХ И МЕСТЕ ПРОВЕДЕНИЯ  
23-ГО ЕЖЕГОДНОГО СОВЕЩАНИЯ ПО ОЦЕНКЕ  
ВЫПОЛНЕНИЯ

Председатель

**Решение:** Форум по сотрудничеству в области безопасности принял Решение № 6/12 (FSC.DEC/6/12) о сроках и месте проведения 23-го Ежегодного совещания по оценке выполнения; текст Решения прилагается к настоящему Журналу.

Пункт 4 повестки дня: РЕШЕНИЕ О ПОВЕСТКЕ ДНЯ И УСЛОВИЯХ  
ПРОВЕДЕНИЯ 23-ГО ЕЖЕГОДНОГО  
СОВЕЩАНИЯ ПО ОЦЕНКЕ ВЫПОЛНЕНИЯ

Председатель

**Решение:** Форум по сотрудничеству в области безопасности принял Решение № 7/12 (FSC.DEC/7/12) о повестке дня и условиях проведения 23-го Ежегодного совещания по оценке выполнения; текст Решения прилагается к настоящему Журналу.

Пункт 5 повестки дня: ПРОЧИЕ ВОПРОСЫ

- a) *Сообщение о поездке доноров в Сербию, предпринятой 5–7 сентября 2012 года: координатор ФСОБ по проектам в области легкого и стрелкового оружия и запасов обычных боеприпасов (Венгрия) (FSC.DEL/117/12 OSCE+), Сербия (Приложение 3), Германия*
- b) *Вопросы протокола: Румыния, Председатель*

4. Следующее заседание:

Среда, 10 октября 2012 года, 10 час. 00 мин., Нойер-зал

**693-е пленарное заседание**

FSC Journal No. 699, пункт 2а повестки дня

**ЗАЯВЛЕНИЕ ДЕЛЕГАЦИИ СОЕДИНЕННОГО КОРОЛЕВСТВА**

Г-н Председатель,

руководствуясь заявлением Председателя ФСОБ от 5 октября 2005 года, Соединенное Королевство представило 1 ноября 2011 года в добровольном порядке предварительное уведомление о двух видах военной деятельности на уровнях, ниже пороговых, которые были намечены на 2012 год. Хочу кратко ознакомить государства-участники с последней информацией об одном из этих мероприятий, которое началось в прошлый понедельник.

Учения "Джойнт уорриор", международные учения с участием трех видов вооруженных сил, проводятся дважды в год. В нынешних учениях принимают участие несколько кораблей, многонациональные авиационные группы, а также целый ряд британских и союзных сухопутных частей. Цель учений – симулировать "общую для всех участников обстановку, характеризующуюся наличием нескольких угроз, в которой Великобритания, НАТО и другие стороны совместно отрабатывают действия на этапе, предшествующем развертыванию, на уровне тактических формирований в порядке подготовки к потенциальному задействованию в качестве объединенной совместной оперативно-тактической группы". Компоненты вооруженных сил проведут учения на уровне 2+ (оперативный) и 2 (тактический), а также на более низком уровне. Работа по планированию и проведению учений была возложена на объединенный штаб планирования тактических учений Соединенного Королевства.

На территории Шотландии и вокруг нее было развернуто приблизительно 4000 человек личного состава, 24 корабля и 61 самолет. В учениях принимают участие силы, предоставленные странами как входящими, так и не входящими в НАТО, включая Германию, США, Бельгию, Канаду, Данию, Эстонию, Францию, Соединенное Королевство, Норвегию, Нидерланды и Швецию.

В ходе учений "Джойнт уорриор" были созданы реалистичные условия для многопрофильной отработки навыков, необходимых современным вооруженным силам. Помимо симуляции боевых действий отрабатывались операции по борьбе с пиратами, наркоторговлей и повстанцами. Сценарий учений предполагает участие нескольких суверенных государств, наличие спорных территорий и включает определенные элементы контрабанды, пиратства и террористической деятельности.

Г-н Председатель, Соединенное Королевство решительно выступает за повышение транспарентности и военной предсказуемости. Подробные сведения, представленные нами сегодня, идут в развитие заявлений, прозвучавших в последнее время в этом форуме, и призваны побудить других участников последовать нашему примеру. Мы считаем, что такие неформальные обмены служат полезным дополнением к другим официальным механизмам; но, пользуясь настоящей возможностью, хочу также вновь подчеркнуть неотложную необходимость укрепления и модернизации ВД11 и надеюсь, что в этом отношении удастся добиться прогресса.

**693-е пленарное заседание**

FSC Journal No. 699, пункт 2b повестки дня

**ЗАЯВЛЕНИЕ ДЕЛЕГАЦИИ ПОЛЬШИ**

Г-н Председатель,

17–27 сентября на территории Польши проводились учения "Анаконда-12". Сегодня, руководствуясь духом дополнительной транспарентности, которую Польша всегда поддерживала в ходе дискуссий в ФСОБ о военной деятельности, мы хотели бы представить некоторые факты и цифры, касающиеся этих учений.

В ноябре 2011 года Польша добровольно уведомила об учениях "Анаконда-12" как об основных учениях в 2012 году ниже пороговых уровней (уведомление номер CBM/PL/11/0049/F30/O).

Учения были организованы в соответствии с планом боевой подготовки Польских вооруженных сил на 2012 год и не были направлены против какой-либо третьей страны. Сценарий учений, которые проводились в фиктивной стране под названием Висландия, предусматривал наличие возникшей кризисной ситуации и принятие в ответ на нее ряда военных мер.

Основная цель учений заключалась в подтверждении готовности центральных органов, командования, штабов и войск к планированию и проведению оборонительных операций при поддержке/участии союзных сил.

Войска выполняли свои задачи по практической подготовке на полигонах ДРАВСКО, ОРЖИЦА и УСТКА, а также на прибрежных учебных полигонах, принадлежащих Польским военно-морским силам.

26 и 27 сентября командующий учениями провел два брифинга для военных атташе, аккредитованных в Польше.

Основная часть учений была разделена на два этапа:

- Этап I (20–24 сентября). На этом этапе национальные оборонные действия осуществлялись с использованием войск в зоне их оперативной ответственности, основная задача которых заключалась в создании необходимых условий для контрнаступления с участием союзных войск;

- Этап II (25–27 сентября). На этом этапе национальные и союзные силы осуществляли контрнаступление с целью восстановления существовавшей до конфликта ситуации, включая государственные границы.

В практической части учений "Анаконда-12" участвовали следующие части и подразделения:

- от сухопутных войск: два механизированных корпуса, 11-я бронекавалерийская дивизия, 10-я бронекавалерийская бригада и 2-я механизированная бригада, 15-я механизированная бригада, 17-я механизированная бригада, 21-я горнострелковая бригада, 7-я бригада береговой обороны;
- от военно-воздушных сил: 1-е и 2-е авиакрыло, 3-е воздушно-транспортное крыло;
- от Польских военно-морских сил: контингенты, принадлежащие к 3-й и 8-й флотилиям;
- от Сил специального назначения: части "ФОРМОЗА", "АГАТ" и "НИЛ".

В учениях участвовало определенное количество иностранных войск из 18-й бригады военной полиции Армии США и из канадской группы механизированных бригад и многонационального северо-восточного корпуса.

Всего в учениях из числа военнослужащих и крупной военной техники было задействовано: 8859 солдат, 64 боевых танка, 162 боевых бронированных машины (ББМ), 63 артиллерийских орудия и 18 боевых кораблей и катеров, а также осуществлено 37 самолетовылетов.

В связанных с учениями мероприятиях участвовало также определенное количество невоенного персонала из местной администрации и государственных учреждений.

26–27 сентября 2012 года в соответствии с положениями Венского документа инспекционная группа из Швеции провела в Польше инспекцию указанного района. Инспекция проводилась на учебном полигоне ДРАВСКО.

Благодарю Вас, г-н Председатель.

**693-е пленарное заседание**

FSC Journal No. 699, пункт 5а повестки дня

**ЗАЯВЛЕНИЕ ДЕЛЕГАЦИИ СЕРБИИ**

Г-н Председатель,  
дамы и господа,

прежде всего позвольте мне поблагодарить уважаемых членов донорской группы – координатора проектов ФСОБ по ЛСО и ЗОБ Ласло Сатмари, сотрудника делегации постоянного представительства Германии подполковника Детлефа Гемпеля, сотрудника делегации Соединенного Королевства подполковника Саймона Макрори-Тиннинга, представителя Швейцарии подполковника Даниэля Жана, эксперта ОБСЕ от Соединенного Королевства г-на Роберта Петтита и руководителя проектов в составе отдела обеспечения деятельности ФСОБ г-на Александра Савельева за работу, проделанную ими как в ходе посещения по линии программы по созданию потенциала в области управления запасами обычных боеприпасов (УЗОБ) для Республики Сербия, так и в контексте подготовки настоящего доклада.

Помимо этого мы выражаем признательность Германии, Дании, Испании, Соединенному Королевству, Люксембургу, Норвегии, Швейцарии, Чешской Республики и Турции за их щедрые финансовые взносы в бюджет программы УЗОБ.

Представленный сегодня документ, примечательной особенностью которого является тщательность и детальная проработка темы, представляет собой плод коллективных усилий всех вовлеченных в эту работу сторон. Нам отраднo отметить, что при составлении этого документа наши предложения были учтены.

В настоящий момент по линии программы демилитаризации УЗОБ проводятся следующие мероприятия:

- Компонент 1. Утилизация порошка для напалма и демилитаризация боеприпасов, снаряженных белым фосфором; в августе опубликовано приглашение к участию в тендере на утилизацию напалма, проведено предтендерное совещание (9 потенциальных претендентов) в связи с необходимостью провести дальнейшие химические исследования, крайний срок подачи заявок был отложен на середину октября 2012 года;

- Компонент 2. Произведено повышение безопасности хранилищ "Мирницака река" в Куршумлие и "Мрсац" в Кралево; и
- Компонент 3. Усилена безопасность в связи с проведением процедур демилитаризации на ремонтном предприятии ТРЗ в Крагуеваце.

Мы считаем, что это посещение позволило странам-донорам, ОБСЕ и ПРООН произвести оценку проводимых мероприятий, а также привлечь внимание к программе УЗОБ, повысить осведомленность о ней и продемонстрировать нашу открытость, транспарентность и приверженность задачам осуществления всех мероприятий в области ЗОБ и ЛСО в полном соответствии с международными нормами, практикой, стандартами и критериями.

Республика Сербия заинтересованно ожидает тесного взаимодействия со всеми партнерами, участвующими в выполнении программы УЗОБ.

Благодарю за внимание и прошу приобщить текст настоящего заявления к Журналу заседания.

Благодарю Вас, г-н Председатель.



**Организация по безопасности и сотрудничеству в Европе  
Форум по сотрудничеству в области безопасности**

FSC.DEC/6/12

3 October 2012

RUSSIAN

Original: ENGLISH

---

**693-е пленарное заседание**

FSC Journal No. 699, пункт 3 повестки дня

**РЕШЕНИЕ № 6/12  
СРОКИ И МЕСТО ПРОВЕДЕНИЯ 23-ГО ЕЖЕГОДНОГО  
СОВЕЩАНИЯ ПО ОЦЕНКЕ ВЫПОЛНЕНИЯ**

Форум по сотрудничеству в области безопасности (ФСОБ)

постановляет, что 23-е Ежегодное совещание по оценке выполнения (ЕСОВ)  
состоится в Вене 5–6 марта 2013 года.

**693-е пленарное заседание**

FSC Journal No. 699, пункт 4 повестки дня

**РЕШЕНИЕ № 7/12  
ПОВЕСТКА ДНЯ И УСЛОВИЯ ПРОВЕДЕНИЯ  
23-ГО ЕЖЕГОДНОГО СОВЕЩАНИЯ ПО ОЦЕНКЕ ВЫПОЛНЕНИЯ**

5–6 марта 2013 года

*Венский документ:*

- (148) *Государства-участники будут ежегодно проводить совещание для обсуждения текущего и будущего выполнения согласованных МДБ. Предметом обсуждения могут быть:*
- (148.1) – *прояснение вопросов, возникающих в ходе такого выполнения;*
- (148.2) – *действие согласованных мер, включая использование дополнительного оборудования в ходе инспекций и посещений по оценке;*
- (148.3) – *последствия любой информации, поступающей в результате выполнения любых согласованных мер, для процесса укрепления доверия и безопасности в рамках ОБСЕ.*
- (149) *До завершения ежегодного совещания государства-участники будут обычно согласовывать повестку дня и сроки проведения совещания в следующем году. Отсутствие договоренности не будет являться достаточной причиной для продления совещания, если не согласовано иное. Повестка дня и сроки проведения могут при необходимости быть согласованы в период между совещаниями.*
- (150) *Такие совещания будут проводиться Форумом по сотрудничеству в области безопасности (ФСОБ). По мере необходимости он будет рассматривать предложения, внесенные в ходе Ежегодного совещания по оценке выполнения (ЕСОВ) и направленные на совершенствование выполнения МДБ.*

(150.4)

*Государства-участники, которые по каким бы то ни было причинам не представили информации в рамках ежегодного обмена согласно положениям настоящего документа и не представили разъяснения в рамках принятого ФСОБ механизма оповещения и напоминания, в ходе совещания объяснят причины этого и сообщат планируемую дату полного выполнения ими данного обязательства.*

## **I. Повестка дня и примерное расписание**

**Вторник, 5 марта 2013 года**

- 10:00 – 11:00      Заседание, посвященное открытию:
- открытие Совещания Председателем;
  - выступление Председателя ФСОБ;
  - представление Центром по предотвращению конфликтов (ЦПК) краткого доклада и доклада о встрече руководителей центров по проверке;
  - общие заявления
- 11:30 – 13:00      Рабочее заседание 1. Выполнение Глобального обмена военной информацией (ГОВИ), а также преамбулы и глав I–III Венского документа: разъяснения, оценки и выводы
- ГОВИ
  - Венский документ
    - Преамбула
    - Ежегодный обмен информацией:
      - i) информация о военных силах;
      - ii) данные, касающиеся основных систем вооружения и техники;
      - iii) информация о планах развертывания основных систем вооружения и техники
    - Планирование в области обороны:
      - i) обмен информацией;
      - ii) разъяснение, рассмотрение и диалог
    - Уменьшение опасности:
      - i) механизм для консультаций и сотрудничества в отношении необычной военной деятельности;

- ii) сотрудничество в отношении опасных инцидентов военного характера;
- iii) организация на добровольной основе посещений для устранения озабоченностей в отношении военной деятельности

13:00 – 15:00 Перерыв на обед

15:00 – 17:00 Продолжение, при необходимости, рабочего заседания 1

Рабочее заседание 2. Выполнение глав IV–XII Венского документа: разъяснения, оценки и выводы

- Контакты:
  - i) посещение авиабаз;
  - ii) программа военных контактов и сотрудничества;
  - iii) контакты по военной линии, военное сотрудничество;
  - iv) демонстрация новых типов основных систем вооружения и техники;
  - v) представление информации о контактах
- Военная деятельность:
  - i) предварительное уведомление об определенных видах военной деятельности;
  - ii) наблюдение за определенными видами военной деятельности;
  - iii) ежегодные планы;
  - iv) ограничительные положения
- Соблюдение и проверка:
  - i) инспекции;
  - ii) оценка
- региональные меры
- Сеть связи

**Среда, 6 марта 2013 года**

10:00 – 13:00 Продолжение, при необходимости, рабочего заседания 2

Рабочее заседание 3. Предложения, направленные на совершенствование осуществления МДБ

13:00 – 15:00 Перерыв на обед

15:00 – 16:00 Рабочее заседание 3 (продолжение)

16:30 – 18:00

Заседание, посвященное закрытию:

- дискуссия;
- возможные рекомендации относительно сроков, повестки дня и условий проведения ЕСОВ 2014 года;
- заключительные выступления;
- закрытие

## **II. Организационные условия**

1. ЕСОВ будет продолжаться два дня и включать заседания, посвященные открытию и закрытию, а также рабочие заседания, на которых будут рассматриваться вопросы, содержащиеся в повестке дня (I). Подробности приводятся в примерном расписании.
2. Организационное совещание председателей, координаторов, докладчиков и ЦПК состоится в понедельник, 4 марта 2013 года, в 15 час. 00 мин. Работа ЕСОВ будет проходить в первый день – с 10 час. 00 мин. до 13 час. 00 мин. и с 15 час. 00 мин. до 17 час. 00 мин., а во второй день – с 10 час. 00 мин. до 13 час. 00 мин. и с 15 час. 00 мин. до 17 час. 30 мин.
3. Все заседания ЕСОВ будут обеспечены устным переводом на все официальные языки ОБСЕ.
4. Председательство на Совещании будет осуществляться представителями государств-участников на основе ротации в порядке французского алфавита, начиная с делегации, следующей за делегацией Финляндии, которая председательствовала на заключительном пленарном заседании ЕСОВ 2012 года. Председательствовать на заседании, посвященном открытию, и на рабочих заседаниях будет Франция, а на заключительном заседании – Грузия.
5. Рабочие заседания будут посвящены в основном обсуждению проблем и путей их решения; никаких официальных заявлений не будет. Тексты любых заявлений от стран для заседания, посвященного открытию, должны представляться только в письменном виде и распространяться заблаговременно. Рабочие заседания планируется организовать в форме сугубо неофициальных совещаний национальных экспертов с целью ответа на вопросы, обмена информацией и создания условий для конструктивного диалога между государствами-участниками. Делегациям настоятельно рекомендуется представить подробные разъяснения и конкретные примеры из своего опыта выполнения. Приветствуется представление делегациями до Совещания письменных материалов как по пунктам повестки дня, так и по связанным с ними вопросам для возможного обсуждения. Всем делегациям настоятельно рекомендуется направить национальных экспертов для участия в ЕСОВ.
6. В качестве основы для подготовительной работы делегаций и координаторов ЦПК не позднее 7 февраля 2013 года распространит:

- пересмотренный годовой обзор информации о МДБ, представленной в ходе обмена, и обзор предложений, внесенных в ходе ЕСОВ 2012 года;
- краткий доклад о последних тенденциях в выполнении Венского документа и других мерах;
- краткий доклад о встрече руководителей центров по проверке.

7. На всех рабочих заседаниях постоянно будут присутствовать один назначенный координатор и один докладчик. Задача координаторов будет заключаться в облегчении дискуссии и слежении за ее ходом, в то время как прямая обязанность докладчиков будет заключаться в представлении краткого письменного доклада о проделанной работе для использования его Председателем во время заседания, посвященного закрытию.

8. Не позднее 15 февраля 2013 года координаторы распространят перечень тем и вопросов для облегчения дискуссий на своих рабочих заседаниях. Поддержку в этом им окажет ЦПК. Они обеспечат охват всех соответствующих областей. Координаторам также предлагается заострить внимание участников дискуссии на внесенных предложениях, которые могут быть поддержаны делегациями.

9. Делегациям, у которых есть желающие выступить в роли координаторов и/или докладчиков на рабочих заседаниях, следует как можно скорее, но не позднее 1 февраля 2013 года, сообщить Председателю ФСОБ фамилии соответствующих лиц. Фамилии координаторов и докладчиков для каждого рабочего заседания будут сообщены всем делегациям не позднее 8 февраля 2013 года.

10. На первом пленарном заседании ФСОБ после ЕСОВ председательствовавший на заседании ЕСОВ, посвященном закрытию, доложит ФСОБ о работе ЕСОВ. Не позднее чем через месяц после завершения ЕСОВ Председатель представит сводный краткий доклад, в который будут включены заявления Председателя, выступления ораторов на заседании, посвященном открытию, доклады докладчиков о дискуссиях на рабочих заседаниях и заключительные замечания Председателя. До его обнародования докладчикам рекомендуется распространить проект своих докладов среди делегаций тех государств-участников, которые внесли свой вклад в работу соответствующих рабочих заседаний. Не позднее чем через месяц после завершения ЕСОВ ЦПК распространит текст доклада с изложением предложений, внесенных на Совещании, с целью улучшения работы по осуществлению МДБ.

11. С тем чтобы обеспечить наиболее продуктивное рассмотрение государствами-участниками в ФСОБ внесенных на Совещании предложений о совершенствовании работы по осуществлению МДБ, делегациям рекомендуется выдвигать предложения, в частности, по представляющим интерес темам, в форме документов с информацией к размышлению. Дискуссии по исходным документам могли бы послужить основой для дальнейшей работы в рамках ФСОБ.

12. Желательно, чтобы до завершения ЕСОВ 2013 года государства-участники рассмотрели рекомендации о повестке дня и сроках проведения ЕСОВ 2014 года.

Решение о повестке дня, условиях и сроках проведения ЕСОВ 2014 года будет принято ФСОБ до конца 2013 года.

13. На все заседания ЕСОВ 2013 года приглашаются представители партнеров по сотрудничеству и Парламентской ассамблеи ОБСЕ.